

平成 27 年 4 月 1 日  
京都商工会議所  
〔産業振興部ブランド推進担当〕  
京 都 市  
〔産業観光局商工部伝統産業課〕

# 「京もの海外進出支援事業」

## Kyoto Contemporary ・ Kyoto Connection

### 参画事業者募集について

#### 1 事業の目的

伝統産業をはじめとする、京都市内の海外市場開拓を目指す中小企業を支援し、京都ブランドの海外市場開拓を強力に推進することを目的とする事業です。

#### 2 事業の内容（詳細は別紙 2 参照）

海外の市場ニーズにあった「商品」を海外デザイナーとともに開発する「Kyoto Contemporary」及び海外の建築資材やインテリア市場に「素材」を提案する「Kyoto Connection」の 2 つのアプローチで事業を進めます。

#### 3 募集スケジュール

##### (1) 募集期間

Kyoto Contemporary 平成 27 年 4 月 1 日（水）～4 月 22 日（水）午後 5 時まで

Kyoto Connection 平成 27 年 4 月 1 日（水）～5 月 1 日（金）午後 5 時まで

＜事業説明会＞（要事前申込＜申込締切：4 月 8 日（水）＞）

第 3 回京都海外ビジネス交流会（主催：京都産業育成コンソーシアム）第 1 部で開催

日時：平成 27 年 4 月 13 日（月）午後 2 時 30 分から午後 3 時 30 分まで

会場：京都商工会議所 講堂（3 階）

※説明会申込は京都産業育成コンソーシアムの HP からお申込ください。

HP アドレス：<http://www.kyoto-conso.jp/project/003562.html>

##### (2) 個別面談

Kyoto Contemporary 平成 27 年 4 月 30 日（木）、5 月 1 日（金）

Kyoto Connection 平成 27 年 5 月 11 日（月）、5 月 12 日（火）

（両事業ともに 1 社当たり約 10～15 分間程度）

■個別面談の詳細については、応募された方に別途御連絡いたします。

(3) デザイナーマッチング (Kyoto Contemporary のみ)

パリのデザイナーと現地ニーズにあった商品開発を行う Kyoto Contemporary では、デザイナーとの相性や方向性を見極める「デザイナーマッチング」を行い、最終的な参画事業者を決定します。

日程：平成27年5月11日(月)、5月12日(火)

会場：京都市内(応募者の方に詳細御連絡します)

4 お問い合わせ・申込み先

〒604-0862 京都市中京区烏丸通夷川上ル

京都商工会議所 産業振興部(担当：堀口)

TEL：075-212-6450 FAX：075-255-0428 E-mail：[shinkou@kyo.or.jp](mailto:shinkou@kyo.or.jp)

5 提出方法

・別紙3の応募用紙に必要事項を記入のうえ、上記申し込み先に FAX またはメールにてお送りいただくか、御持参ください。(郵送不可)

・御持参の場合は、平日の午前9時から午後5時までに提出してください。

6 本資料のダウンロードについて

京都商工会議所産業振興部もしくは、京都市産業観光局商工部伝統産業課のホームページからダウンロードしていただけます。

(URL)(産業振興部) [http://www.kyo.or.jp/kyoto/ac/news\\_100516.html](http://www.kyo.or.jp/kyoto/ac/news_100516.html)

(伝統産業課) <http://www.city.kyoto.lg.jp/sankan/soshiki/7-1-5-0-0.html>